

## OBSAH

### DÍL PRVNÍ

#### KAPITOLA I

Hrabě: „Zde je má navštívenka!“ — Kapitán: „A zde je má!“ . . . . . 9

#### KAPITOLA II,

v níž je uveden tělesný i morální popis kapitána Servadaka a jeho sluhy Ben Zufa . . . . . 16

#### KAPITOLA III,

v níž uvidíme, že básnická inspirace kapitána Servadaka je přerušena nešťastným nárazem . . . . . 20

#### KAPITOLA IV

umožní čtenáři rozvinout donekonečna řadu otazníků . . . . . 24

#### KAPITOLA V

hovoří o mnoha změnách fyzikálních zákonů, aniž může příčiny těchto změn vysvětlit . . . . . 25

#### KAPITOLA VI

přinutí čtenáře sledovat kapitána Servadaka na jeho první procházce novým územím . . . . . 36

#### KAPITOLA VII,

v níž Ben Zuf pokládá za svou povinnost stěžovat si na lhostejnost generálního guvernéra k obyvatelstvu . . . . . 43

#### KAPITOLA VIII

jedná o Venuši a o Merkuru, kterým hrozí, že se z nich stanou planety budící pohoršení . . . . . 51

#### KAPITOLA IX,

v níž kapitán Servadac položí dlouhou řadu otázek, ale nedostane na ně

odpověď . . . . . 57

#### KAPITOLA X,

v níž se průzkumníci s dalekohledem u očí a s hloubkoměrem v ruce snaží najít zbytky alžírské provincie . . . . . 63

#### KAPITOLA XI,

v níž kapitán Servadac objevuje katastrofou ušetřený ostrůvek, který však je jen hrobkou . . . . . 71

#### KAPITOLA XII,

v níž poručík Prokop jedná napřed jako námořník, a pak se vzdá vůli osudu 78

#### KAPITOLA XIII

hovoří o plukovníkovi Murphym, o majoru Oliphantovi, o desátníku Pimovi a o náboji, který zmizel za obzorem . . . . . 85

KAPITOLA XIV, ukáže určité napětí v mezinárodních vztazích a skončí zeměpisný omylem . . . . .	93
KAPITOLA XV, v níž se naši hrdinové snaží odhalit pravdu, ke které už snad mají velmi blízko . . . . .	101
KAPITOLA XVI, v níž uvidíme kapitána Servadaka držet v ruce vše, co zbylo z rozsáhlé pevniny . . . . .	109
KAPITOLA XVII, která by se mohla docela dobře nazývat: Od stejného pisatele stejnému příjemci . . . . .	116
KAPITOLA XVIII líčí přivítání generálního guvernéra ostrova Gurbi a události, k nimž došlo za jeho nepřítomnosti . . . . .	125
KAPITOLA XIX, v níž je kapitán Servadac uznán za generálního guvernéra Gallie všemi hlasy včetně vlastního . . . . .	135
KAPITOLA XX se snaží dokázat, že dívá-li se někdo dobře, spatří nakonec na obzoru světlo . . . . .	142
KAPITOLA XXI, v níž se dovíme, jaké milé překvapení přichystala příroda jednoho krásného večera obyvatelům Gallie . . . . .	150
KAPITOLA XXII končí malým, velmi zajímavým pokusem ze zábavné fyziky . . . . .	157
KAPITOLA XXIII líčí nesmírně důležitou událost, která vzrušila celou gallickou kolonii . . . . .	164
KAPITOLA XXIV, v níž kapitán Servadac a poručík Prokop nacházejí konečně klíč k vesmírnému tajemství . . . . .	171

## DÍL DRUHÝ

KAPITOLA I, v níž se zcela neobřadně představuje šestatřicátý obyvatel Gallie . . . . .	183
KAPITOLA II, jejíž poslední slova prozradí čtenáři to, co už patrně sám uhodl . . . . .	191
KAPITOLA III uvádí několik variací na staré známé téma týkající se komety sluneční soustavy i jiných . . . . .	200
KAPITOLA IV, v níž uvidíme Palmyrina Rosetta tak okouzleného svým osudem, že nás to přiměje k zamýšlení . . . . .	210

<b>KAPITOLA V,</b> v níž profesor Palmyrin Rosette velmi zle prohání žáka Servadaka . . .	219
<b>KAPITOLA VI,</b> v níž se uvidí, že Palmyrin Rosette je nucen pokládat vybavení kolonie za nedostatečné . . . . .	229
<b>KAPITOLA VII,</b> v níž uvidíme, jak se Izákovi naskytne nádherná příležitost půjčit své peníze na úrok tisíce osmi set procent . . . . .	236
<b>KAPITOLA VIII,</b> v níž profesor a jeho žáci házejí triliardami, biliardami a jinými násobky miliard . . . . .	244
<b>KAPITOLA IX,</b> v níž se bude hovořit pouze o Jupiteru, kterému se říká velký rušitel planet . . . . .	253
<b>KAPITOLA X</b> jasně ukáže, že je lepší obchodovat na Zemi než na Gallii . . . . .	261
<b>KAPITOLA XI,</b> v níž se galický učený svět vydá aspoň v duchu na cestu nekonečným prostorem . . . . .	269
<b>KAPITOLA XII</b> hovoří o tom, jak kolonisté oslavili na Gallii Nový rok a jak ten slavný den skončil . . . . .	276
<b>KAPITOLA XIII,</b> v níž kapitán Servadac a jeho druhoté udělají jedinou věc, kterou mohli udělat . . . . .	284
<b>KAPITOLA XIV</b> dokazuje, že lidé nejsou přizpůsobeni k oběhu kolem Slunce ve vzdálenosti miliardy kilometrů . . . . .	290
<b>KAPITOLA XV</b> hovoří o prvních a posledních vztazích mezi Palmyrinem Rosettem a Izákem Hakhabutem . . . . .	298
<b>KAPITOLA XVI,</b> v níž kapitán Servadac a Ben Zuf odcházejí a vracejí se tak, jak odešli . . . . .	307
<b>KAPITOLA XVII</b> jedná o důležité otázce návratu na zeměkouli a o odvážném návrhu poručíka Prokopa . . . . .	316
<b>KAPITOLA XVIII,</b> v níž se uvidí, jak se Galliané chystají pozorovat svůj asteroid z trochu větší výšky . . . . .	325
<b>KAPITOLA XIX,</b> v níž se minutu po minutě popisují pocity a dojmy vzduchoplavců v koší . . . . .	333
<b>KAPITOLA XX,</b> která proti všem románovým pravidlům nekončí sňatkem hlavního hrdiny	338